



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**  
**GENERALSEKRETARIAT**

**Brüssel, den 30. März 2012**

**CM 2362/12**

**OJ/CRP2  
COMIX**

**MITTEILUNG**

**EINBERUFUNG UND VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG**

Für Rückfragen: [cabinet.seances2@consilium.europa.eu](mailto:cabinet.seances2@consilium.europa.eu)

Tel./Fax: +32.2-281.7814 / 7199

Betr.: 2403. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER (2. Teil)  
Termin: Mittwoch, 4. April 2012 (10.00 Uhr)  
Ort: RAT  
JUSTUS-LIPSIUS-GEBÄUDE  
Rue de la Loi 175, 1048 BRÜSSEL

- 
- Annahme der vorläufigen Tagesordnung und Punkte unter "Sonstiges"

I

- Entwürfe von Ratsprotokollen (\*)
  - a) 3115. Tagung des Rates der Europäischen Union (Wirtschaft und Finanzen) vom 4. Oktober 2011 in Luxemburg  
15113/11 PV/CONS 58 ECOFIN 661  
+ ADD 1
  - b) 3121. Tagung des Rates der Europäischen Union (Justiz und Inneres) vom 27./28. Oktober 2011 in Luxemburg  
16902/11 PV/CONS 66 JAI 832 COMIX 722  
+ COR 1 (fi)  
+ ADD 1

- c) 3122. Tagung des Rates der Europäischen Union (Wirtschaft und Finanzen) vom 8. November 2011 in Brüssel  
16911/11 PV/CONS 67 ECOFIN 767
  - + ADD 1
  - + COR 1
  - + ADD 1 COR 1
  - + ADD 1 COR 2 (fi)
- d) 3125. Tagung des Rates der Europäischen Union (Allgemeine Angelegenheiten) vom 15. November 2011 in Brüssel  
17021/11 PV/CONS 70
  - + COR 1 (et)
  - + ADD 1
  - + ADD 1 COR 1 (et)
- e) 3126. Tagung des Rates der Europäischen Union (Wirtschaft und Finanzen - Haushalt) vom 18./19. November 2011 in Brüssel  
17262/11 PV/CONS 71 ECOFIN 809 BUDGET 44
  - + COR 1 (fi)
- f) 3130. Tagung des Rates der Europäischen Union (Auswärtige Angelegenheiten) vom 30. November und 1. Dezember 2011 in Brüssel  
17908/1/11 REV 1 PV/CONS 75 RELEX 1283
  - + REV 1 COR 1 (fi)
- g) 3132. Tagung des Rates der Europäischen Union (Allgemeine Angelegenheiten) vom 5. Dezember 2011 in Brüssel  
18164/11 PV/CONS 77
  - + COR 1 (et)
  - + ADD 1
  - + ADD 1 COR 1 (et)
- h) 3136. Tagung des Rates der Europäischen Union (Auswärtige Angelegenheiten) vom 14. Dezember 2011 in Genf  
18729/11 PV/CONS 81 RELEX 1360
  - + COR 1 (et)
  - + COR 2 (lv)
- i) 3138. Tagung des Rates der Europäischen Union (Allgemeine Angelegenheiten) vom 16. Dezember 2011 in Brüssel  
18772/11 PV/CONS 83

- Beim Gericht der Europäischen Union anhängige Rechtssache  
= Rechtssache T-58/12 Ghasem NABIPOUR u.a. gegen Rat der Europäischen Union  
8210/12 JUR 176 RELEX 285 PESC 408 COMEM 113 CONOP 61
- Beim Gericht der Europäischen Union anhängige Rechtssache  
= Rechtssache T-67/12 SINA BANK gegen Rat der Europäischen Union  
8211/12 JUR 177 RELEX 286 PESC 409 COMEM 114 CONOP 62
- Beim Gericht der Europäischen Union anhängige Rechtssache  
= Rechtssache T-651/11, Syriatel Mobile Telecom (Joint Stock Company) gegen Rat  
8005/12 JUR 172 RELEX 274 COMEM 110 CONOP 59 PESC 402
- Vorschlag für eine Richtlinie über die Sicherstellung und Einziehung von Erträgen aus Straftaten in der Europäischen Union  
= Fakultative Anhörung des Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschusses und des Ausschusses der Regionen (\*)  
8194/12 DROIPEN 38 COPEN 74 CODEC 829
- Beschluss des Rates zur Ernennung eines deutschen Stellvertreters im Ausschuss der Regionen  
8342/12 CDR 30  
8340/12 CDR 29
- Beschluss des Rates zur Ernennung eines luxemburgischen Mitglieds im Ausschuss der Regionen  
8346/12 CDR 33  
8345/12 CDR 32
- Transparenz - Zugang der Öffentlichkeit zu Dokumenten  
= Zehnter Jahresbericht des Rates über die Anwendung der Verordnung Nr. 1049/2001 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 30. Mai 2001 über den Zugang der Öffentlichkeit zu Dokumenten des Europäischen Parlaments, des Rates und der Kommission  
8260/12 INF 53 API 34 JUR 178
- Termine für das Haushaltsverfahren und Modalitäten für die Arbeitsweise des Vermittlungsausschusses im Jahr 2012  
= Ergebnisse des Trilogs vom 26. März 2012  
8230/11 FIN 230 INST 246
- Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Sonderbericht Nr. 15/2011 des Europäischen Rechnungshofs: Ist durch die Verfahren der Kommission eine wirksame Verwaltung der Kontrolle staatlicher Beihilfen gewährleistet?  
8217/12 COMPET 179 IND 68 FIN 226 MI 206 RC 8  
18936/11 FIN 1096 MI 682 RC 20
- Beschluss des Rates über den im Gemeinsamen EWR-Ausschuss zu vertretenden Standpunkt der Europäischen Union zur Änderung des Anhangs XXI (Statistik) des EWR-Abkommens  
7358/12 EEE 16 STATIS 20 ENV 185  
7359/12 EEE 17 STATIS 21 ENV 186

- Mehrjährige Übersicht über die bewilligten Ausgaben zur Einrichtung des C.SIS - drittes Quartal 2011  
8016/12 SIRIS 15 COMIX 183
- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 562/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates über einen Gemeinschaftskodex für das Überschreiten der Grenzen durch Personen (Schengener Grenzkodex) und des Übereinkommens zur Durchführung des Übereinkommens von Schengen **(Erste Lesung)**  
8264/12 FRONT 50 CODEC 853 COMIX 199
- Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zur Verbesserung des Katastrophenschutzes mit Hilfe der bisher gesammelten Erfahrungen  
= Annahme  
8149/12 PROCIV 47 JAI 198 ENV 238 DEVGEN 74 COHAFA 35  
COTER 23 FORETS 25

(\*) *Punkt, zu dem der AStV gemäß Artikel 19 Absatz 7 der Geschäftsordnung des Rates einen Verfahrensbeschluss annehmen kann.*

## II

- Entwurf einer Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 539/2001 des Rates zur Aufstellung der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige beim Überschreiten der Außengrenzen im Besitz eines Visums sein müssen, sowie der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige von dieser Visumspflicht befreit sind (**Erste Lesung**)
  - = Vorbereitung des informellen Trilogs
  - 8218/1/12 REV 1 VISA 70 CODEC 832 COMIX 197
- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Festlegung der Kriterien und Verfahren zur Bestimmung des Mitgliedstaats, der für die Prüfung eines von einem Drittstaatsangehörigen oder Staatenlosen in einem Mitgliedstaat gestellten Antrags auf internationalen Schutz zuständig ist (**Erste Lesung**)
  - = Vorbereitung des informellen Trilogs
  - 8232/12 ASILE 56 CODEC 839
- Vorstellung der vorläufigen Tagesordnung für die Tagung des Rates (Justiz und Inneres) am 26. und 27. April 2012
- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über ein Schema allgemeiner Zollpräferenzen (**Erste Lesung**)
  - = Vorbereitung des informellen Trilogs
  - 8293/12 SPG 18 WTO 125 CODEC 862 OC 171
- Vorstellung der vorläufigen Tagesordnung für die Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten) am 23. April 2012
- Weiteres Vorgehen im Anschluss an das Gipfeltreffen EU/Republik Korea (Seoul, 28. März 2012)
- Vorschläge für die Finanzierungsinstrumente für Außenhilfe in Rubrik 4 (2014-2020)
  - = Stand der Arbeiten der Gruppe der Freunde des Vorsitzes (Rubrik 4) im ersten Quartal 2012
  - 8337/12 CADREFIN 169 DEVGEN 76 ACP 43 RELEX 294 COASI 41
  - ASIE 27 COMEM 120 COLAT 11 COEST 112 COWEB 47
  - ELARG 30 CODEC 877 PE 135 ATO 44
- Vorstellung der vorläufigen Tagesordnung für die Tagung des Rates (Allgemeine Angelegenheiten) am 24. April 2012

- Mehrjähriger Finanzrahmen (2014-2020)
  - = Verhandlungsbox: Abschnitt betreffend Rubrik 1 (Kohäsionsfonds und CEF)
    - 8285/12 CADREFIN 168 POLGEN 56
  
- Legislativpaket zur Kohäsionspolitik (**Erste Lesung**)
  - = Ansätze für eine partielle allgemeine Ausrichtung
    - 8207/12 FSTR 26 FC 17 REGIO 39 SOC 240 AGRISTR 40 PECHE 103
    - CADREFIN 165 CODEC 831
    - + ADD 1 bis 6

o  
o   o

**Am Rande der AStV-Tagung (10.00)**

### **GEMISCHTER AUSSCHUSS**

- Entwurf einer Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 539/2001 des Rates zur Aufstellung der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige beim Überschreiten der Außengrenzen im Besitz eines Visums sein müssen, sowie der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige von dieser Visumspflicht befreit sind (**Erste Lesung**)
  - = Vorbereitung des informellen Trilogs
    - 8218/1/12 REV 1 VISA 70 CODEC 832 COMIX 197

\_\_\_\_\_

**NB: Aus Kostengründen liegen im Sitzungssaal nur die in der letzten Woche vor der Sitzung erstellten Dokumente aus.**